

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **100 (1982)**

Heft 65

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 14. Januar 1975 per Fr. 60 000.- von Gehlen A. geschiedene Kälber, Birnenstorf, lastend auf IR Birnenstorf Nr. 1335, im 2. Rang mit Nachrückungsrecht. Maximalzinssatz 5%.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 8. März 1983, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (559³)

5400 Baden, den 3. März 1982

Bezirksgericht

Vermisst wird der Inhaberschuldbrief von Fr. 200 000.-, errichtet am 22. Oktober 1980, Beleg Nr. 2326 und der Inhaberschuldbrief von Fr. 20 000.-, errichtet am 22. Oktober 1980, Beleg Nr. 2326, der erste haftend in Pfandstelle I, und der zweite haftend in Pfandstelle II, auf Fraubrunnen-Gbbl. Nr. 835, des Herrn David Kägi und der Frau Christine Kägi, Moosgasse 224b, Fraubrunnen.

Der unbekanntete Titelinhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Auskündigung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Richteramt Fraubrunnen vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (558³)

3312 Fraubrunnen, den 16. März 1982

Der a.o. Gerichtspräsident:
Hubler

Es wird vermisst:

Ein Schuldbrief von Fr. 1000.- vom 30. März 1928, im 1. Rang haftend auf GB Neunkirch Nr. 1408.

Pfand Eigentümer und Schuldner: Alexander Stamm-Epper, geb. 1933, von Neunkirch und Schleitheim, in 5235 Rüfenach AG; Gläubigerin: Schaffhauser Kantonalbank.

Der allfällige unbekanntete Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis zum 31. März 1983 dem Bezirksrichter Oberklettgau vorzulegen, ansonsten der Titel als kraftlos erklärt wird. (555³)

8200 Schaffhausen, den 15. März 1982

Der Bezirksrichter Oberklettgau

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Inhaberschuldbrief über Fr. 30 000.-, ausgestellt am 16. September 1927, lautend auf den urspr. Schuldner Dr. oec. publ. Otto Strub, Blümlisalpstrasse 78, Zürich 6, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 3937 (Grundplan Blatt 26), an der Letzi- und Blümlisalpstrasse, in Oberstrasse-Zürich 6, Grundprotokoll Oberstrass Bd. 19, pag. 545/6, Tagebuch 1927, Nr. 959, Geschäftsprot. Bd. 17, pag. 65, Nr. 44, Pfandtitel 1927 Nr. 552, Eigentümer der Pfandliegenschaft: Erbengemeinschaft Strub, GBA Fluntern-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (556³)

8004 Zürich, den 10. März 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Le juge-instructeur II du district de Sion M. André Franzé, à la requête de M. Manuel Nicole, à Genève, somme le ou les détenteurs des titres suivants de les produire au greffe du Tribunal de Sion, dans un délai de six mois, dès la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

- feuille de coupons b de l'action au porteur de fr. 1000.- no 729 de la Société Télécabines Sion et Hérémenec Thyon SA, de siège social à Sion;

- feuille de coupons b de l'action au porteur de fr. 1000.- no 990 de la Société Télécabines Sion et Hérémenec Thyon SA, de siège social à Sion;

- feuille de coupons b de l'action au porteur de fr. 1000.- no 991 de la Société Télécabines Sion et Hérémenec Thyon SA, de siège social à Sion. (557³)

1950 Sion, le 16 mars 1982

Le juge-instructeur II:
André Franzé

Kraftloserklärungen Annulations - Annullamenti

Die 6 Aktienzertifikate Nrn. 1, 2, 3, 4 und 7 über je 30 Namenaktien und Zertifikat Nr. 11 über 90 Namenaktien der Belux AG für Beleuchtung, Nrn. 1-120, 151-180 und 301-390, im Nennwert von je Fr. 1000.-, lautend und im Aktienbuch der Belux AG, eingetragen auf den Namen von Thomas Egloff, werden als nichtig und kraftlos erklärt. (562)

5400 Baden, den 17. März 1982

Bezirksgericht Baden

Die Fr. 5000.- 5/8% Kassenobligation, Bank Langenthal, Spreitenbach, Nr. 27455, lautend auf den Inhaber, mit Coupons per 16. Juli 1981 und folgende, Verfall: 16. Juli 1988, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (563)

5400 Baden, den 17. März 1982

Bezirksgericht Baden

Die Kassenobligation Fr. 5000.- 5% der Aarg. Hypotheken- und Handelsbank Baden, Nr. 05 E 11512, lautend auf den Inhaber, fällig am 11. Februar 1981, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (564)

5400 Baden, den 17. März 1982

Bezirksgericht Baden

Es werden kraftlos erklärt:

auf Biel-Grundbuchblatt Nr. 3697

Fr. 17 450.-, 7% im 2. Rang, Eigentümerschuldbrief vom 20. Oktober 1924, Beleg 1/4159;

Fr. 14 000.-, 7% im 3. Rang, Eigentümerschuldbrief vom 25. September 1933, 5. September 1946, Belege 1/9176, 11/3176.

Eigentümerin des Grundstücks ist die Firma SAD AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Biel, Dufourstrasse 127.

Erstmals als vermisst aufgerufen im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 47 vom 27. Februar 1981. (545)

2500 Biel, den 12. März 1982

Der Gerichtspräsident V:
Stöckli

Es wird kraftlos erklärt, und die Pfandstelle wird frei:

Fr. 3000.- Inhaberschuldbrief, zu 4 1/2%, im 8. Rang, angegangen am 1. März 1918, Vorgang Fr. 20 000.-, lastend auf dem Grundstück Nr. 1264, Plan 71, Grundbuch Luzern, rechtes Ufer, mit der Ortsbezeichnung Maihofhalde 3. (560)

6000 Luzern, den 16. März 1982

Der Amtsgerichtspräsident I
von Luzern-Stadt:
Fischer

Par ordonnance du 16 mars 1982, le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur au capital de fr. 15 000.-, inscrite au registre foncier de La Chaux-de-Fonds, le 19 décembre 1960, sous no 258, grevant en 1er rang sans concurrence l'art. 9010 du cadastre de La Chaux-de-Fonds. (561)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 16 mars 1982

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Aufnahme ins Schiffsregister. Schubleichter «Pollux», Reg. Nr. 1352, Eigentümer: Pollux Schifffahrt AG Basel, in Basel (A379)

4051 Basel, den 11. März 1982

Schiffsregisteramt Basel

Genossenschaft Luftseilbahn Stechelberg - Gim-melwald, in Stechelberg

Herabsetzung der Anteilscheine und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 874 und 733 OR

Erste Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Dezember 1981 werden das Genossenschaftskapital zur Hälfte zurückbezahlt und die Anteile der Genossenschafter um 50% herabgesetzt.

Gestützt auf Art. 874 und 733 OR ergeht hiermit an die Gläubiger der Genossenschaft die Mitteilung, dass sie bis zum 31. Mai 1982, unter Anmeldung ihrer Forderung, beim beauftragten Notar Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A375³)

3800 Interlaken, den 16. März 1982

Der beauftragte Notar:
Kurt Bühler, Fürsprecher und Notar
Bahnhofstrasse 5, 3800 Interlaken

IGT Iris Holding AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. März 1982 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens einen Monat nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator Dr. K. Staub, Talacker 42, 8001 Zürich, anzumelden. (A376³)

8001 Zürich, den 16. März 1982

Der Liquidator

Orphée financière S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 février 1982, Orphée financière S.A. est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis à Neutra Fiduciaire S.A., chemin des Charmettes 9, 1003 Lausanne. (A377³)

1003 Lausanne, le 15 mars 1982

Neutra Fiduciaire S.A.

New Design in furniture S.A. in liquidazione, in Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 23 febbraio 1982 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam Fiduciaria S.A., via Pioda 14, Lugano. (A378³)

6900 Lugano, il 16 marzo 1982

Il liquidatore:
Fidinam Fiduciaria S.A.

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Rahm-Gerber Ernst, geboren 1908, gewesener Fabrikant, von Unterhällau SH, in Aarau wohnhaft gewesen, gestorben am 10. Februar 1982.

Eingaben an die Gemeindefkanzlei Aarau.

Frist: bis 13. April 1982.

(A355)

5000 Aarau, den 13. März 1982

Im Namen des Bezirksgerichtes
Gerichtskanzlei Aarau:
H. Hofmann

Auflage eines öffentlichen Inventars

Das öffentliche Inventar im Nachlass des am 8. August 1981 verstorbenen

Ljutor (Lazar) Wechsler-Tschudi,

geb. 1896, von Opfikon ZH, wohnhaft gewesen Voltastrasse 35, 8044 Zürich, liegt den Beteiligten bis zum 19. April 1982 bei uns zur Einsicht auf.

8028 Zürich, den 16. März 1982

Notariat Fluntern-Zürich
Freiestrasse 15, Zürich 7

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

313342. Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1981.
«Lysoform» Schweizerische Gesellschaft für Antiseptie AG, Gaswerkstrasse 1057, 5200 Windisch. - Fabrikation.

Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5)

SAVOBRILLANT

313343. Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1981.
Norrlands Skogsägares Cellulosa AB, Biblioteksgatan 4, Kramfors (Schweden). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 188890 von Dynäs Aktiebolag, Väja (Schweden). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Juli 1981 an.

Papier und Verpackungsmaterialien aus Papier. (Int. Kl. 16)

DYNAPAK

313344. Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1981.
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, London S.W. 1 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 187741. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Juli 1981 an.

Chemische Substanzen für die Landwirtschaft und den Gartenbau, Insektenbekämpfungsmittel, Schwammvergiftungsmittel, Unkrautvergiftungsmittel, Pflanzenvergiftungsmittel, Saatbehandlungs- und Schutzmittel und Hormon-Präparate zur Förderung des Wachstums der Pflanzen. (Int. Kl. 1, 5)

GRAMOXONE

313345. Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1981.
The Procter & Gamble Company, 301 East 6th Street, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Speiseöle und -fette. (Int. Kl. 29)

FLAIR

313346. Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1981.
Sunlight AG, Tannwaldstrasse 117, 4600 Olten. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 188578 von Dr. Hugo Müller Aktiengesellschaft, Olten. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. April 1981 an.

Wasch-, Reinigungs- und Poliermittel. (Int. Kl. 3)

CLENSIT

313347. Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1981.
Sunlight AG, Tannwaldstrasse 117, 4600 Olten. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 188579 von Dr. Hugo Müller Aktiengesellschaft, Olten. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. April 1981 an.

Fensterreinigungsmittel. (Int. Kl. 3)

VITREX

313348. Date de dépôt: 10 juillet 1981.
General Mills, Inc., 9200 Wayzata Boulevard, Minneapolis (Minnesota, USA). - Fabrication et commerce.

Vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles. (Cl. int. 25)

IZOD

313349. Date de dépôt: 13 juillet 1981.
Montres Cortébert S.A., 22, quai du Haut, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 188055. Raison modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 juillet 1981.

Tous produits horlogers, montres et mouvements mécaniques, électriques, électroniques et à quartz, avec affichage analogique et à cristaux liquides, boîtes de montres, cadrans de montres, autres parties de montres et bracelets de montres. (Cl. int. 14)

MOONLIGHT

313350. Date de dépôt: 13 juillet 1981.
Montres Cortébert S.A., 22, quai du Haut, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 188192. Raison modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 juillet 1981.

Tous produits horlogers, montres et mouvements mécaniques, électriques, électroniques et à quartz, avec affichage analogique et à cristaux liquides, boîtes de montres, cadrans de montres, autres parties de montres et bracelets de montres. (Cl. int. 14)

MOONFLIGHT

313351. Date de dépôt: 13 juillet 1981.
Montres Cortébert S.A., 22, quai du Haut, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 188822. Raison modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 juillet 1981.

Tous produits horlogers, montres et mouvements mécaniques, électriques, électroniques et à quartz, avec affichage analogique et à cristaux liquides, boîtes de montres, cadrans de montres, autres parties de montres et bracelets de montres. (Cl. int. 14)

UPPERTEN

313352. Date de dépôt: 13 juillet 1981.
Montres Cortébert S.A., 22, quai du Haut, 2502 Bienne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 188933. Raison modifiée. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 juillet 1981.

Tous produits horlogers, montres et mouvements mécaniques, électriques, électroniques et à quartz, avec affichage analogique et à cristaux liquides, boîtes de montres, cadrans de montres, autres parties de montres et bracelets de montres. (Cl. int. 14)

TREASURY

313353. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1981.
Rolls-Royce Limited, 65, Buckingham Gate, London S.W. 1 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 188625. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Juli 1981 an.

Gasturbinen, Teile davon und Armaturen dazu. (Int. Kl. 7)

GNOME

313354. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1981.
American Home Products Corporation, 685, Third Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 186891. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Juli 1981 an.

Medizinische und pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

MUTHESA

313355. Hinterlegungsdatum: 14. Juli 1981.
Hausmann AG Schweiz, Medizinal- und Sanitätsgeschäft St. Gallen, Marktgasse 11, 9000 St. Gallen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 187619. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Juli 1981 an.

Pharmazeutische Präparate, Heftpflaster, Verbandmaterial. (Int. Kl. 5)

ALPAPLAST

313356. Hinterlegungsdatum: 14. Juli 1981.
Hausmann AG Schweiz, Medizinal- und Sanitätsgeschäft St. Gallen, Marktgasse 11, 9000 St. Gallen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 188560. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Juli 1981 an.

Lesegerät (Buch-Haltevorrichtung). (Int. Kl. 16)

CONFORTA

313357. Hinterlegungsdatum: 15. Juli 1981.
The Wellcome Foundation Limited, 183, Euston Road, London N.W. 1 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, medizinische und tierärztliche Präparate und Substanzen. (Int. Kl. 5)

ZOVIRAC

313358. Date de dépôt: 15 juillet 1981.
Jean et Pierre Testuz S.A., 1096 Treytorrens-Cully. - Production, fabrication et commerce. - Transmission et renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 187223 de J. et P. Testuz, Treytorrens-Cully. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 juillet 1981.

Boissons alcooliques et non alcooliques, y compris vins. (Cl. int. 32, 33)

GRANITOUR

313359. Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1981.
Dr. R. Maag AG, 8157 Dielsdorf; Korrespondenzadresse: Marktbüro, Postfach, 4002 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 187861. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Juli 1981 an.

Chemische Produkte für Pflanzenschutz und Schädlingsbekämpfung. (Int. Kl. 1, 5)

STIRPAN

313360. Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1981.
The Procter & Gamble Company, 301 East 6th Street, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch-, Reinigungs- und Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 3, 5)

PULSO

313361. Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1981.
Orion-yhtymä Oy, Nilsänkätu 10, Helsinki 51 (Finnland). - Fabrikation und Handel.

Diagnostische Präparate für Laborzwecke. (Int. Kl. 1)

STREPTOCULT

313362. Hinterlegungsdatum: 21. Juli 1981.
G. D. Searle & Co., Niles Avenue and Searle Parkway, Skokie (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vergiftung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

RISICORDIN

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Ergänzendes Abkommen

zum «Abkommen betreffend die Erzeugnisse der Uhrenindustrie zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten»

Änderung vom 25. März 1982

Das Bundesamt für Aussenwirtschaft des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements teilt mit:

I
Die Liste nach Artikel 2 des Ergänzenden Abkommens vom 20. Juli 1972 zum «Abkommen betreffend die Erzeugnisse der Uhrenindustrie zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten» wird wie folgt geändert:

Der Liste werden folgende Kaliber beigefügt:

- 13 FE 5618 Ancre, automatische, seconde au centre, jour et date, 21600 A/h
 8 ¼ FE 7020 Quartz analogique, seconde au centre
 8 ¼ FE 7021 Quartz analogique, seconde au centre, date
 8 ¼ FE 7022 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 10 ½ FE 7120 Quartz analogique, seconde au centre
 10 ½ FE 7121 Quartz analogique, seconde au centre, date
 10 ½ FE 7122 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 11 ½ FE 7220 Quartz analogique, seconde au centre
 11 ½ FE 7221 Quartz analogique, seconde au centre, date
 11 ½ FE 7222 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 11 ½ FE 7228 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 13 FE 8128 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date

Gestrichen von der Liste werden folgende Kaliber:

- 10 ½ FE 233/60 Ancre, petite seconde, 18000 A/h
 11 ½ FE 233/66 Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h
 10 ½ - 11 ½ FE 233/68 E Ancre, petite seconde, 18000 A/h
 11 ½ FE 233/69 E Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h
 10 ½ FE 233/72 E Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h

II

Diese Änderung tritt am 25. März 1982 in Kraft.

15. März 1982

Bundesamt für Aussenwirtschaft
 Der Delegierte für Handelsverträge:
 Sommaruga

Les calibres suivants sont ajoutés à la liste:

- 13 FE 5618 Ancre, automatique, seconde au centre, jour et date, 21600 A/h
 8 ¼ FE 7020 Quartz analogique, seconde au centre
 8 ¼ FE 7021 Quartz analogique, seconde au centre, date
 8 ¼ FE 7022 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 10 ½ FE 7120 Quartz analogique, seconde au centre
 10 ½ FE 7121 Quartz analogique, seconde au centre, date
 10 ½ FE 7122 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 11 ½ FE 7220 Quartz analogique, seconde au centre
 11 ½ FE 7221 Quartz analogique, seconde au centre, date
 11 ½ FE 7222 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 11 ½ FE 7228 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date
 13 FE 8128 Quartz analogique, seconde au centre, jour et date

Les calibres suivants sont radiés de la liste:

- 10 ½ FE 233/60 Ancre, petite seconde, 18000 A/h
 11 ½ FE 233/66 Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h
 10 ½ - 11 ½ FE 233/68 E Ancre, petite seconde, 18000 A/h
 11 ½ FE 233/69 E Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h
 10 ½ FE 233/72 E Ancre, petite seconde, date, 18000 A/h

II

La présente modification entre en vigueur le 25 mars 1982.

15 mars 1982 Office fédéral des affaires économiques extérieures
 Le délégué aux accords commerciaux:
 Sommaruga

Accord complémentaire à l'«Accord concernant les produits horlogers entre la Confédération suisse et la Communauté économique européenne ainsi que ses Etats membres»

Modification du 25 mars 1982

L'Office fédéral des affaires économiques extérieures du Département fédéral de l'économie publique communique:

I

La liste prévue à l'article 2 de l'Accord complémentaire du 20 juillet 1972 à l'«Accord concernant les produits horlogers entre la Confédération suisse et la Communauté économique européenne ainsi que ses Etats membres» est modifiée comme il suit:

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne



8 ¼ % Anleihe 1982-1992
von SFr. 50 000 000.-

Comisión Federal de Electricidad

(Dezentralisiertes Staatsunternehmen für die Elektrizitätsversorgung der Vereinigten Staaten von Mexiko)

Mexico, D. F.

Die unterzeichneten Banken legen diese Anleihe in der Zeit vom

19. bis 25. März 1982, mittags

zur öffentlichen Zeichnung auf. Der Erlös dieser Anleihe wird für die Erweiterung der Elektrizitätsversorgung verwendet.

Die wichtigsten Bedingungen lauten wie folgt:

Zinssatz	8 ¼ % p. a.
Emissionspreis	100 % + 0,3 % eidg. Umsatzabgabe
Laufzeit	längstens 10 Jahre
Tilgung	in den Jahren 1983 bis 1991 durch jährliche Rückkäufe am Markt von SFr. 2 000 000.- nominal, sofern der Kurs den Nennwert nicht übersteigt; Rückzahlung des Restbetrages 1992 zu pari
Stückelung	Inhaberschuldreibungen von SFr. 100 000.- und SFr. 5000.- nom.
Steuern	gemäss den zur Zeit geltenden schweizerischen Gesetzesbestimmungen wird die eidgenössische Verrechnungssteuer auf den Zinsen dieser Anleihe nicht erhoben
Liberierung	15. April 1982
Kotierung	an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern und Lausanne
Verkaufsbeschränkungen	Vereinigte Mexikanische Staaten

Die Zeichnungen werden von allen schweizerischen Geschäftsstellen der unterzeichneten Banken entgegengenommen:

Handelsbank N. W.	Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) S. A.
Bank von Ernst & Cie AG	Banca del Gottardo
Banque Privée S. A.	La Roche & Co
Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank	Banca della Svizzera Italiana
	Wirtschafts- und Privatbank
Aarg. Hypotheken- und Handelsbank	EKO Hypothekar- und Handelsbank
Banque Vaudoise de Crédit	Lucerner Landbank AG
Bank in Gossau	Banque Romande
Bank in Menziken	Bank Europäischer Genossenschaftsbanken
Bank vom Linthgebiet	Banque de l'Union Europ. en Suisse S. A.
Basellandschaftl. Hypothekenbank	

Valoren Nr. 786 868



SKA SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

Einladung

zur

125. ordentlichen Generalversammlung

Die Aktionäre der Schweizerischen Kreditanstalt werden hiermit zur 125. ordentlichen Generalversammlung auf

Freitag, den 26. März 1982, vormittags 10.30 Uhr

in das Kongresshaus, Claridenstrasse (Eingang K), nach Zürich eingeladen zur Behandlung folgender

TAGESORDNUNG:

1. Vorlage von Geschäftsbericht und Rechnungsabschluss für das Jahr 1981 sowie des Berichtes der Kontrollstelle
2. Beschlussfassung über:
 2. 1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung
 2. 2. Entlastung der Verwaltung
 2. 3. Verwendung des Reingewinnes
3. Wahlen in den Verwaltungsrat
4. Wahl der Kontrollstelle
5. Kapitalerhöhung
 5. 1. Beschlussfassung über Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 500 000 000 um Fr. 150 000 000 auf Fr. 1 650 000 000 durch Ausgabe zu pari von 248 200 neuen Inhaberschuldreibungen von je Fr. 500 Nennwert und von 259 000 neuen Namenaktien von je Fr. 100 Nennwert, unter Verzicht der Aktionäre auf ihr Bezugsrecht. Diese Aktien dienen der Sicherstellung der Optionsrechte aus Optionsanleihen im Betrage von insgesamt 300 Millionen Franken. Die Obligationen dieser Anleihen werden den bisherigen Aktionären zum Bezug angeboten.
 5. 2. Feststellung der Zeichnung und Volleinzahlung der neuen Aktien.
6. Aenderung der folgenden Statutenbestimmungen: §§ 4 Abs. 1, 12 Abs. 1

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle, der Geschäftsbericht mit den Anträgen des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes für das Jahr 1981 und über die Kapitalerhöhung sowie der Text der beantragten Statutenänderungen sind vom 10. März 1982 an zur Einsicht der Aktionäre am Hauptsitz und bei sämtlichen Zweigniederlassungen der Bank aufgelegt; vom 12. März an können die Aktionäre Exemplare des Geschäftsberichtes für das Jahr 1981 beziehen.

Namenaktionären, die am 25. Februar 1982 im Aktienregister eingetragen sind, wird die Einladung an die unserem Aktienregister zuletzt direkt gemeldete Adresse per Post zugestellt. Der Einladung liegt eine persönliche Zutrittskarte mit dem Stimmmaterial bei. Vom 25. Februar bis und mit 26. März 1982 werden keine Uebertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Inhaberaktionäre können ihre Zutrittskarte mit dem Stimmmaterial bis Montag, 22. März 1982, gegen Vorweisung der Aktien oder eines andern genügenden Ausweises über den Besitz der Aktien an der Wertschriftenkasse der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, und an den Kasernen ihrer sämtlichen schweizerischen Zweigniederlassungen beziehen.

Gemäss § 12 Abs. 1 der Statuten kann ein Aktionär für eigene und verbriefte Aktien (Inhaber- und Namenaktien) zusammen nur die Stimmen von Aktien im Nennwert von höchstens Fr. 2 500 000 abgeben.

Zürich, den 25. Februar 1982

Namens des Verwaltungsrates:
 Der Präsident: **Aeppli**



Luftseilbahnen Trübsee-Stand-Kleintitlis AG, Wolfenschiessen

19. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

am Samstag, 3. April 1982, um 9.30 Uhr, im Kursaal, in Engelberg.
Anlässlich der Generalversammlung werden keine Freibillette ausgehändigt.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung 1981 und der Bilanz per 31. Dezember 1981 sowie Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.

Geschäftsbericht, Anlagen- und Abschreibungsrechnung, Erfolgsrechnung, Bilanz per 31. Dezember 1981, sowie Bericht der Kontrollstelle, liegen ab 19. März 1982 an den nachstehenden Stellen zur Einsicht der Aktionäre auf:

Direktion der Luftseilbahnen Trübsee-Stand-Kleintitlis AG,
Poststrasse 3, Engelberg
Nidwaldner Kantonalbank, Stans
Obwaldner Kantonalbank, Sarnen und Filiale Engelberg
Gemeindekanzlei Wolfenschiessen
Sparkasse Engelberg

Eintrittskarten können vom 15. bis 26. März 1982 bei den folgenden Stellen bezogen werden:

Nidwaldner Kantonalbank, Stans; Obwaldner Kantonalbank, Sarnen und Filiale Engelberg; Luzerner Kantonalbank, Luzern, und Sparkasse Engelberg.

Für den Bezug der Eintrittskarten sind der betreffenden Bank in jedem Fall die Aktiennummern zu nennen oder die Depotbescheinigung einer Bank vorzulegen.

Engelberg, den 17. März 1982

Luftseilbahnen
Trübsee-Stand-Kleintitlis AG,
Wolfenschiessen
Der Verwaltungsrat

Sopafin, Société de Participations Financières, Genève

Augmentation de capital

(Numéro de valeur: 23456)

L'assemblée générale des actionnaires du 18 mars 1982 a ratifié la proposition du conseil d'administration de porter le capital social de fr. 17,6 millions à fr. 22 millions.

Le syndicat bancaire soussigné a pris ferme et libéré les 17 600 actions nouvelles de fr. 250.- nominal, créées jouissance 1er janvier 1982, et les offre en souscription aux actuels actionnaires du 19 mars au 2 avril 1982

aux conditions suivantes:

4 actions anciennes donnent le droit à 1 action nouvelle.

Prix d'émission: fr. 400.- par action.

Timbre d'émission: pris en charge par la société.

Libération: le 7 avril 1982 au plus tard.

Droit de souscription: coupon no 20.

La livraison des actions nouvelles s'effectuera dès que possible.

Le prospectus d'émission peut être obtenu auprès des banquiers soussignés qui se chargeront volontiers des achats ou ventes de droits.

Genève, le 19 mars 1982

Pictet & Cie
Darier & Cie

Almal SA en liquidation, Genève

Une assemblée générale extraordinaire

est convoquée pour le 30 mars 1982, à 10 h., en l'étude de MMes Oltramare, Hochstaeter, Eardley & Reiser, rue de Candolle 16, à 1205 Genève, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du liquidateur.
2. Démission du liquidateur.
3. Nomination d'un ou de plusieurs liquidateurs.
4. Divers.

Genève, le 15 mars 1982

Le liquidateur

AG für Bauunternehmungen, Glarus

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 30. März 1982, 14.30 Uhr, im Sitzungszimmer der Ed. Züblin & Cie. AG, Okenstrasse 4, Zürich;

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnung über das Geschäftsjahr 1981.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
5. Wahlen.
6. Diverses.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 19. März 1982 an zur Einsichtnahme der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft auf.

Der Verwaltungsrat

Kleinwort, Benson (Geneva) SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 2 avril 1982, à 11 h. 30, au siège social, place du Rhône 2, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1981.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Approbation des comptes.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport des contrôleurs et celui de l'administration sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale ordinaire seront délivrées jusqu'au 1er avril 1982, à 17 h., moyennant justification de la légitime possession des titres.

Genève, le 18 mars 1982

Le conseil d'administration

Les Baumes SA, La Tour-de-Peilz

Société immobilière

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 30 mars 1982, à 17 h. 30, au Café du Centre, à La Tour-de-Peilz.

Ordre du jour: statutaire.

Le rapport annuel du conseil d'administration, le résumé des comptes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires, à la Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Vevey, qui délivre les cartes d'admission à l'assemblée.

Le conseil d'administration

Spar- und Leihkasse Entlebuch

Dividendencoupon Nr. 5 für das Jahr 1981

wird ab 11. März 1982 eingelöst mit Fr. 40.- brutto, abzüglich 35% Verrechnungssteuer, Fr. 26.- netto

Photoglob AG, Zürich

Grubenstrasse 37

Dividendenzahlung

Für das Geschäftsjahr 1981 setzte die Generalversammlung eine Dividende von 5% fest.

Die Zahlung erfolgt vom 22. März an am Sitze der Gesellschaft sowie durch die Schweizerische Kreditanstalt, Zürich, und die Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, gegen Coupon Nr. 33 mit Fr. 5.-, abzüglich 35% Verrechnungssteuer mit Fr. 3.25 netto.

8045 Zürich, den 19. März 1982

Der Verwaltungsrat

Bank Handlowy w Warszawie SA, Varsovie Pologne

Emprunt à taux variable semestriel 1979-1989 de fr.s. 42 500 000.-

(Numéro de valeur: 601 932)

Les obligations porteront intérêt à 7 1/4% p.a. durant la période du 13 mars au 13 septembre 1982 (coupon no 6 payable le 13 septembre 1982), soit un intérêt de fr.s. 39.69 par fraction de nominatifs fr.s. 1000.- de l'emprunt.

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungeier SA



Basellandschaftliche
Hypothekbank

gegr. 1849

Dividende für 1981

Die Generalversammlung vom 18. März 1982 hat die Dividende festgesetzt auf Fr. 40.- pro Aktie (Fr. 26.- netto, nach Abzug von 35% Verrechnungssteuer).

Der Coupon Nr. 136 kann vom 19. März 1982 an bei unseren Geschäftsstellen eingelöst werden.

Sibra Holding AG, Freiburg

Die Aktionäre der Sibra Holding AG werden hiermit zu der am Mittwoch, den 31. März 1982, 15.15 Uhr, im Hotel Nova-Park, Saal «New York», Badenerstrasse 420, in Zürich, stattfindenden

11. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

eingeladen.

(Das Kontrollbüro wird ab 14 Uhr geöffnet.)

Tagesordnung:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1981.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung betreffend:
 - 3.1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1981;
 - 3.2. Entlastung des Verwaltungsrates;
 - 3.3. Verwendung des Ergebnisses des Geschäftsjahres.
4. Mitteilungen den Verwaltungsrat betreffend und Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1982, gemäss Art. 38 der Statuten.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz, der Bericht der Kontrollstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Ergebnisses des Geschäftsjahres sind am Sitz der Gesellschaft sowie bei den unten genannten Banken zur Einsichtnahme aufgelegt.

Den am 4. März 1982 im Aktienbuch eingetragenen Namenaktionären werden Eintrittskarten sowie weitere Unterlagen zur Traktandenliste direkt zugestellt.

Die Inhaberaktionäre können ihre Eintrittskarten für die Generalversammlung sowie weitere Unterlagen zur Traktandenliste vom 18. bis 25. März 1982 nur bei den nachstehenden Banken und ihren Zweigniederlassungen beziehen:

Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne
 Freiburgische Staatsbank, Freiburg
 Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
 Schweizerischer Bankverein, Basel
 Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
 Schweizerische Volksbank, Bern
 J. Vontobel & Cie, Bankiers, Zürich

Eintrittskarten für Inhaberaktionäre werden nur durch diese Banken gegen Überlassung eines Ausweises, der die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bescheinigt, abgegeben. Die Aktien müssen bis zum Tag nach der Generalversammlung hinterlegt bleiben. Für die Inhaberaktionäre stellt die Gesellschaft keine Eintrittskarten aus. Am Tag der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten mehr ausgeben.

Freiburg, den 17. März 1982

Für den Verwaltungsrat
 Der Präsident: Nello Celio

Sibra Holding SA, Fribourg

Les actionnaires de Sibra Holding SA sont invités à assister à la

11e assemblée générale ordinaire des actionnaires

qui aura lieu le mercredi 31 mars 1982, à 15 h. 15, à l'Hôtel Nova-Park, salle «New York», Badenerstrasse 420, à Zurich.
 (Ouverture du bureau dès 14 h.)

Ordre du jour:

1. Présentation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1981.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Décisions:
 - 3.1. approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1981;
 - 3.2. décharge au conseil d'administration;
 - 3.3. répartition du résultat net.
4. Communications concernant le conseil d'administration et élection de l'organe de contrôle pour l'exercice 1982, conformément à l'art. 38 des statuts.

Le rapport de gestion, le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport des contrôleurs et les propositions du conseil d'administration relatives à la répartition du résultat net sont à la disposition des actionnaires au siège de la société ainsi qu'auprès des banques indiquées ci-dessous.

Les cartes d'entrée ainsi que les documents relatifs à l'ordre du jour sont adressés directement aux détenteurs d'actions nominatives inscrits au registre des actions à la date du 4 mars 1982.

Les détenteurs d'actions au porteur peuvent retirer leurs cartes d'entrée ainsi que les documents relatifs à l'ordre du jour du 18 au 25 mars 1982 auprès des banques suivantes et leurs succursales:

Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne
 Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg
 Banque Populaire Suisse, Berne
 Crédit Suisse, Zurich
 Société de Banque Suisse, Bâle
 Union de Banques Suisses, Zurich
 J. Vontobel & Cie, Banquiers, Zurich

La remise des cartes d'entrée aux détenteurs d'actions au porteur a lieu contre présentation d'une attestation bancaire garantissant que les actions ont été déposées auprès d'une banque. Les actions doivent demeurer en dépôt jusqu'au jour suivant l'assemblée générale. La société ne délivre pas de cartes d'entrée aux détenteurs d'actions au porteur. Le jour de l'assemblée générale, aucune carte d'entrée ne sera délivrée.

Fribourg, le 17 mars 1982

Au nom du conseil d'administration
 Le président: Nello Celio

Inserate erschliessen den Markt

Vecar Holding SA, Lugano

Grida per ricerca azionisti

La sottoscritta Firesa Fiduciaria e Revisione SA, Lugano, nella sua qualità di liquidatrice della Vecar Holding SA, Lugano, cancellata a registro di commercio come da pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale svizzero di commercio del 3 settembre 1980, n. 206, invita gli azionisti sconosciuti della società a voler provvedere al ritiro, dietro presentazione delle azioni Vecar Holding SA, Lugano, della relativa quota di liquidazione entro il termine di 30 giorni dalla presente pubblicazione, presso gli uffici della sottoscritta in via Zurigo 5, 6904 Lugano.

Firesa
 Fiduciaria e Revisione SA

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Das Sonderheft Nr. 91 informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 11.- auf das Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

in 1 Tag



schori
 Kappelergasse 14
 Zurich (b. Parade)

Büromöbel und -stühle 40% Rabatt - ab Lager lieferbar

Winkelkombination mit 2 Korpusen, netto Fr. 690.-, Daclyloessel, Stoffbezug, netto Fr. 100.-, diverse Sessel ab netto Fr. 90.-, Chefprogramme in Holz - Eiche, Palisander und Nussbaum, ab netto Fr. 1020.-, Direktionssessel in Nappaleder, mit Neigung und Gaslift, netto Fr. 750.-, Komplette, repräsentative Büroeinrichtung. Besuchen Sie unverzüglich unsere Ausstellungsräume. Prospekt senden wir gerne auf Anfrage.

NOVABÜRO AG
 Gewerbezone Neuhof, Oberneuhofstr. 8
 6340 Bärz, Tel. 042 31 69 31
 Dufourstr. 72, 8038 Zürich,
 Tel. 01 69 22 42, Öffnungszeiten Mo-Fr
 9-12 Uhr, 13-17.30 Uhr, Sa 9.30-13 Uhr

Wir übernehmen laufend Liquidations- und Überschussposten aller Art von Fabriken, Konkursämtern, Banken usw.

Roby's Überschusswaren AG

Amerbachstrasse 45, 4057 Basel
 Tel. 061 32 76 66, Telex 652 58

Inserate im SHAB haben Erfolg

Wir kaufen laufend

Liquidations- und Überschussposten

aller Art von Unternehmen und Konkursämtern.

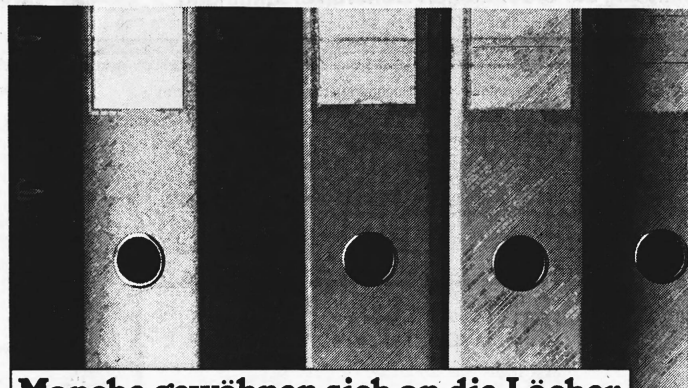
Otto's Schadenposten AG
 Centralstrasse 34, 6210 Sursee
 Tel. 045 21 21 01, Telex 72 158 otto ch

Die rationelle Ablage

REEF-Ordnensäulen
REEF-Ordnerdecken
 - drehbar - Raumgewinn
 bis 50% mehr

Fordern Sie den Gratisprospekt

Handelsagentur L. Welter
 Bahnhofstr. 28, 9602 Bazenhaid
 Tel. 073/31 38 78



Manche gewöhnen sich an die Löcher in ihrer Betriebsversicherung.

In vielen Firmen reißt sich mit den Jahren Versicherung an Versicherung, und niemand sich Rechenschaft darüber, ob alle Verträge richtig aufeinander abgestimmt sind. Das führt vor allem bei der Personalvorsorge zu Lücken und Überschneidungen, die eines Tages viel Geld kosten.

Dieses Risiko lohnt sich nicht. Gehen Sie deshalb auf Nummer Sicher mit einer **SBKK-Kollektivversicherung (Erwerbsausfall und Heilungskosten infolge Krankheit oder Unfall)**. Dank dem massgeschneiderten Vertrag sind Sie zu günstigen Bedingungen ein für allemal abgesichert. Sie werden administrativ entlastet und behalten die Übersicht.

Als grösster Nur-Kollektivversicherer der Schweiz sind wir Ihr kompetenter Partner. Bei uns werden Sie von Fachleuten beraten und betreut, die sich ausschliesslich mit Betriebsversicherungen befassen. Zudem profitieren Sie von unserer einmaligen Erfahrung mit über 5000 versicherten Betrieben. Überlassen Sie deshalb nichts dem Zufall - sprechen Sie gleich mit uns.

*) Auch nach dem Inkrafttreten der obligatorischen Unfallversicherung (UVG) gewähren wir Ihnen vollen Schutz.

SBKK
 Versicherungen

SBKK Schweizerische Betriebskrankenkasse, Zentralverwaltung, Römerstrasse 37, 8401 Winterthur, Telefon 052/23 36 31.
 Geschäftsstellen in Basel, Zürich, Bern, St. Gallen, Lugano, Lausanne und Genf